

## مرور سیستماتیک "Systematic Review" چیست و چگونه نگاشته می‌شود؟\*

دکتر رامین ملبوس باف، دکتر فریدون عزیزی\*

مرکز تحقیقات غدد درون ریز و متابولیسم، پژوهشکده علوم غدد درون ریز و متابولیسم، دانشگاه علوم پزشکی شهید بهشتی

### چکیده

**سابقه و هدف:** تصمیم‌گیری بالینی موفق، فرایند دشوار و پیچیده‌ای است که بر اساس شواهد علمی موجود، تجارت شخصی و قوانین و مقررات رایج صورت می‌گیرد. با توجه به افزایش انفجاری کمی و کیفی شواهد بالینی، ممکن است ما زمان، انگیزه و مهارت کافی برای جمع‌آوری داده‌ها، نقد و نتیجه‌گیری از آنها را نداشته باشیم؛ خوشبختانه مرور سیستماتیک در این امر کمک می‌کند و به سوالات مشخص بالینی پاسخ می‌دهد. این مقاله به معنی مرور سیستماتیک و روش انجام آن می‌پردازد.

**روش بررسی:** این مقاله نوعی مطالعه مروری است که در آن جمع‌آوری اطلاعات از طریق جستجو در اینترنت (Cochrane و MEDLINE)، محدود به زبان انگلیسی و بدون محدودیت زمان و با استفاده از کلمات کلیدی systematic review و narrative review صورت گرفت. از بین مراجع، مقالات و کتب مرتبط، مواردی که مولفین صاحب نام و مجرب داشتند و بارها مورد استناد قرار گرفته بودند، انتخاب گردیدند.

**یافته‌ها:** به طور کلی دو دسته مقاله مروری وجود دارد: مرور نقلی (Narrative Review) و مرور سیستماتیک (Systematic Review). مرور نقلی روشی سنتی است و با توجه به اینکه یک فرایند ذهنی (Subjective) است مستعد خطا و تورش می‌باشد و فقط در مواردی که شواهد و داده‌های محدودی موجود باشد، ارزشمند خواهد بود. در مرور سیستماتیک، با شناسایی دقیق، منظم و برنامه‌ریزی شده تمام مطالعات مرتبط، می‌توان نقد عینی‌تری انجام داد و به مشکلات مربوط به مرور نقلی فائق آمد.

**نتیجه‌گیری:** در واقع مرور سیستماتیک یک "حلقه حیاتی" مهم بین مطالعات تحقیقی و تصمیم‌گیری بر بالین بیمار است. بدیهی است برای نیل این هدف داشتن یک گروه ورزیده به رهبری یک نفر صاحب نظر (Expert) و داشتن برنامه دقیق و مشخص ضروری است.

**وازگان کلیدی:** مقاله مروری، مرور سیستماتیک، مرور نقلی.

خوشبختانه مرور سیستماتیک در این امر کمک می‌کند و به سوالات مشخص بالینی پاسخ می‌دهد (۵،۶).

در واقع مرور سیستماتیک یک "حلقه حیاتی" مهم بین مطالعات تحقیقی و تصمیم‌گیری بر بالین بیمار است (۳). از طرف دیگر مقالات مروری که به نحو مناسب تهیه شده و توسط مولفین شاخص نگاشته شده باشند، زیرینای بخش‌هایی از متون کتاب‌های مرجع را تشکیل می‌دهند (۶).

امروزه مقالات مروری مورد توجه و استقبال گسترده‌ای قرار گرفته‌اند و طی سال‌های اخیر تعداد مقالات مروری منتشر شده در مجلات به طور روزافونی در حال ازدیاد می‌باشد. سردبیران به چنین مقالات علاقه وافری دارند، چراکه مقاله مروری که توسط مولفی بنام نگاشته شده باشد، مورد استقبال

### مقدمه

تصمیم‌گیری بالینی موفق، فرایند دشوار و پیچیده‌ای است (۱). تصمیم‌گیری بالینی بر اساس شواهد علمی موجود، تجارت شخصی و قوانین و مقررات رایج صورت می‌گیرد (۲). با توجه به افزایش انفجاری کمی و کیفی شواهد بالینی (۳)، ممکن است ما زمان، انگیزه و مهارت کافی برای جمع‌آوری داده‌ها، نقد و نتیجه‌گیری از آنها را نداشته باشیم (۴).

آدرس نویسنده مسئول: تهران، دانشگاه علوم پزشکی شهید بهشتی، مرکز تحقیقات غدد درون ریز و

متابولیسم، دکتر فریدون عزیزی (e-mail: azizi@erc.as.ir)

تاریخ دریافت مقاله: ۱۳۸۹/۱/۲۸

تاریخ پذیرش مقاله: ۱۳۸۹/۶/۲۴

مرو ر نقلي یک فرایند ذهنی (Subjective) است و مستعد خطا و تورش می باشد. در این روش عموماً مطالعاتی که موافق نظر نویسنده باشند، بیشتر انتخاب می شوند. از طرفی پس از جمع آوری مطالعات، براساس "تعداد" مطالعات موافق و مخالف نتیجه گیری می شود. حال آن که با این کار مواردی نظیر حجم (Research design)، نوع طراحی مطالعه (Sample size)، و تاثیر مداخله (Effect size) در نظر گرفته نمی شود. پس جای تعجب نیست که مرو رگرهای سنتی تفاوت های کوچک اما مهم را در نظر نمی گیرند و به نتایج متناقض می رسانند (۶).

در مرو ر سیستماتیک، با شناسایی دقیق، منظم و برنامه ریزی شده تمام مطالعات مرتبط، می توان نقد عینی تری انجام داد و در مواردی که مطالعات اصلی (Original)، مرو رهای کلاسیک سنتی (Narrative) و نظرات مولفین با هم اختلاف دارند، می تواند به حل مسئله کمک نماید (۷)، علاوه بر آن مرو ر سیستماتیک ناهمخوانی بین شواهد تحقیقاتی موجود را مشخص می نماید (۳). مزیت اصلی مرو ر سیستماتیک آن است که "وزن داده ها" مانع اعمال نظر شخصی و پیش داوری مولف می گردد (۶) و در واقع به کمک استراتژی هایی با حداقل تورش و خطأ، به جمع بندی نتایج چندین مطالعه اصلی می پردازد (۴، ۸). در هر حال انجام مرو ر سیستماتیک کاری سخت و دقیق می باشد که برای انجام بهینه آن بهتر است توسط تیمی مشکل از یک نفر صاحب نظر (Expert) و همکاران جوان تر ایشان انجام گیرد (۶).

مرو ر سیستماتیک در واقع یک مطالعه مشاهدای (Observational) بر روی مطالعات انجام شده موجود است: (۳). پس همانند سایر تحقیقات شامل چند بخش می شود (۶):

- تعیین دقیق مشکل مورد تحقیق
- جمع آوری و آنالیز داده ها
- تفسیر نتایج

طبعاً نویسنده های علاوه بر داشتن تخصص و تسلط کافی در آن زمینه، با علم روش تحقیق نیز آگاهی داشته باشند (۶). بدیهی است برای آنکه این مسیر به سلامت طی شود، باید پروتکلی دقیق، تعریف و تعیین گردد. به طور مثال "Cochrane" معیارهای زیر را در پروتکل خود گنجانده است (۹):

#### Review question

انتخاب موضوع بسیار اهمیت دارد و در واقع بنیان و هسته اصلی مرو ر سیستماتیک را تشکیل می دهد. مهم ترین نشانه انتخاب درست موضوع آن است که در پایان، بازتاب ملی و بین المللی داشته باشد. بدیهی است برای نیل به این هدف و انتخاب موضوعی شایسته، مولف باید در حیطه مورد نظر کاملاً

گسترده قرار گرفته، بیشتر خوانده می شود و بیشتر ارجاع می گردد که این امر باعث افزایش "Impact Factor" مجله می شود. خوانندگان نیز به این بخش علاقه خاصی دارند چرا که راه حل مناسبی برای مشکل گسترش روزافزون دانش پزشکی است و بدین ترتیب می توانند معلومات پزشکی خود را "به روز" نگه دارند. این در حالی است که وضعیت برای نویسنده کاملاً متفاوت است چرا که عموماً نوشتمن مقاله مرو ری یکی از مشکل ترین راه های ارتباط با خوانندگان است (۶).

در مقاله مرو ری، آخرین اطلاعات علمی یک موضوع خاص مورد نقد و بررسی قرار می گیرد و هدف از نوشتمن مقاله مرو ری تنها اطلاع رسانی نیست بلکه ارزشیابی و تفسیر نیز می باشد و باید نظر نویسنده را نیز درباره موضوع در بر گرفته باشد (۶). این مقاله به معرفی مرو ر سیستماتیک و روش انجام آن می پردازد.

## مواد و روشها

این مقاله، نوعی مطالعه مرو ری است که در آن جمع آوری اطلاعات از طریق جستجو در اینترنت (MEDLINE و Cochrane)، محدود به زبان انگلیسی و بدون محدودیت زمان و با استفاده از کلمات کلیدی systematic review و narrative review صورت گرفت. از بین مراجع، مقالات و کتب مرتبط، مواردی که مولفین صاحب نام و مجرب داشتند و بارها مورد استناد قرار گرفته بودند، انتخاب گردیدند.

## یافته ها و بحث

به طور کلی دو دسته مقاله مرو ری وجود دارد:

۱- مرو ر نقلی (Narrative Review)

۲- مرو ر سیستماتیک (Systematic Review)

در مواردی که شواهد و داده های چندانی در دسترس نیست، مرو ر نقلي ارزشمند خواهد بود، مسلماً ضروری است که مولف منابعی را که بر اساس آنها نظریه داده شده است را ذکر نماید و از اعمال نقطه نظر شخصی احتساب کند. در مباحثی که مقادیر فراوانی داده موجود است، نظرات شخصی چندان اهمیت نداشته و با کمک مرو ر سیستماتیک می توان به دقت شواهد را بررسی و ارزیابی نمود (۶). مرو ر سیستماتیک به سوالات دقیق بالینی پاسخ می دهد، ولی مرو ر نقلی به محدوده وسیعی از نکات مربوط به یک عنوان می پردازد (۳). مرو ر نقلی مشکلاتی دارد که در مرو ر سیستماتیک (Narrative Review) وجود ندارد (۶).

(www.bl.uk) می‌توان به کنفرانس‌های سراسر جهان با هر زبان و موضوعی دسترسی یافت (۷).

Data base های فارسی زبان اگرچه به وسعت و کمال همتایان خود نیستند، ولی طی سالیان اخیر رشد و تکامل چشمگیری داشته‌اند. از میان آنها می‌توان به SID، Iranmedex، Irandoc و Magiran اشاره نمود.

#### **:Select studies**

معمولًاً توسط Research librarian با استفاده از "کلمات جستجو" (search term) تعیین شده از قبل، چکیده مقالات استخراج می‌شود که از نظر تعداد مقالات و روش انجام جستجو توسط فرد دیگری کنترل می‌شود. پس از حذف (Exclude) مقالات کاملاً غیرمرتبط، متن کامل مقالات مرتب (Exclude) تهیه شده و در اختیار مرورگرها قرار می‌گیرد. مطالعات حذف شده، همراه با دلیل رد شدن، نگهداری و بایگانی می‌شوند.

#### **:Assess study quality**

هر مطالعه‌ای که انجام می‌گردد، باید از نظر کیفیت انجام کار بررسی و کنترل شود؛ مرور سیستماتیک نیز از این امر مستثنی نیست. روش‌هایی که معمولًاً برای ارزیابی کیفیت مرور سیستماتیک مورد استفاده قرار می‌گیرند به شرح زیر است.

منابع استخراج شده توسط حداقل دو نفر "مرورگر" (reviewer) به طور مستقل مطالعه می‌شوند و در صورت رد شدن، دلیل مربوطه ذکر می‌گردد. در صورت اختلاف نظر بین افراد، "مرورگر" (reviewer) سوم داوری خواهد کرد. "میزان توافق" (Agreement) بین دو مرورگر با استفاده از آزمون کاپا (κ) تعیین می‌گردد. در نهایت، تمامی مقالات "وارد مطالعه شده" (Included) توسط یک نفر متخصص و صاحب نظر (Expert) در آن زمینه کنترل و تایید می‌شود. منابع به صورتی در اختیار "مرورگرها" قرار می‌گیرند که نام مؤلف، مؤسسه و مجله مربوطه پوشانده شده باشد.

#### **:Extract data**

فرمی جهت استخراج داده‌ها طراحی و تهیه می‌شود که در آن از قبل تعیین شده که چه داده‌ای از کل داده‌های موجود در مقالات، مورد نظر است و باید از درون مقالات استخراج شود. از تک تک مطالعات نتایج استخراج می‌شود. استخراج داده‌ها به صورت Blind نسبت به نام مؤلف، مؤسسه و مجله صورت می‌گیرد. در موارد لزوم، با تماس با مؤلف مربوطه می‌توان به اطلاعات بیشتر و داده‌های خام (Raw data) دسترسی یافت.

#### **:Analysis and present results**

متخصص (Expert) باشد و علاوه بر تجربه، از تیزهوشی و قدرت خلاقیت زیادی برخوردار باشد (۶).

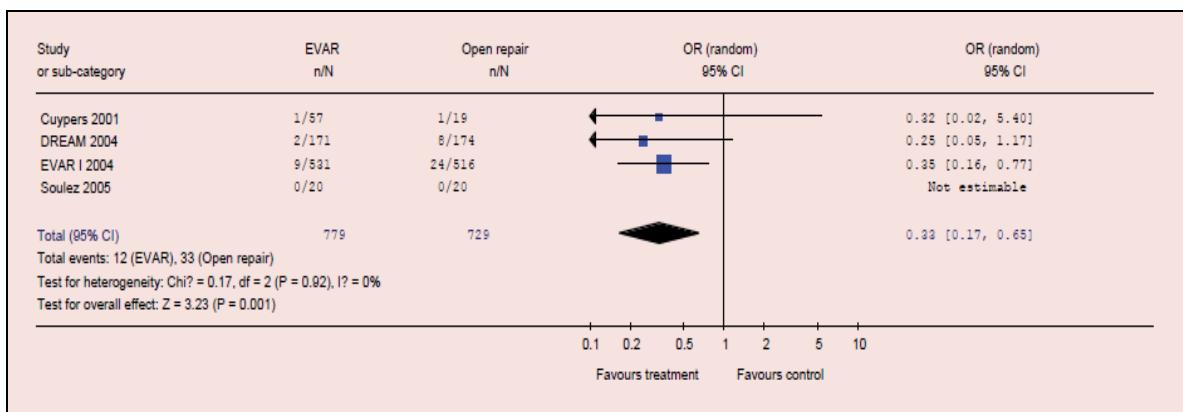
#### **:Inclusion criteria**

یکی از موارد مهمی که باید تعیین شود، "معیار ورود" به مرور سیستماتیک است که بسته به موضوع و نوع مطالعات مورد بررسی تعیین می‌گردد. به طور مثال، "معیار ورود" فقط کارآمایی‌های بالینی شاهددار دوسوکر با حجم نمونه حداقل ۵۰ نفر و طول مدت پیگیری حداقل ۱۲ ماه است.

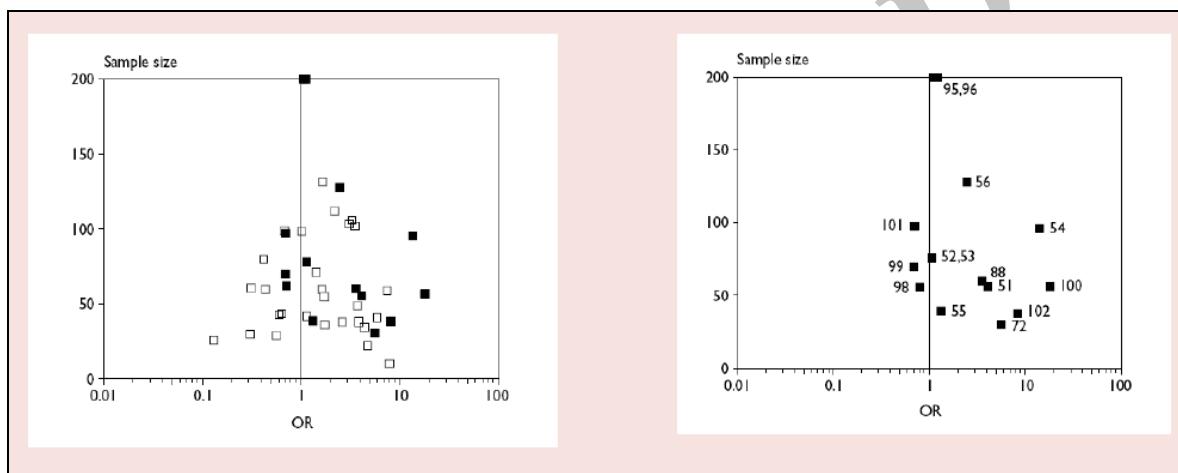
#### **:Locate studies**

اگرچه امروزه دسترسی به منابع اطلاعاتی (Data base) بزرگ مثل MEDLINE، EMBASE، Cochrane Library به سهولت صورت می‌گیرد، اما حتی بهترین Data base ها هم کامل نیستند (۶).

- البته با راهکارهای زیر می‌توان "داده‌یابی" کامل‌تری انجام داد:
  - تسلط کامل به موضوع مورد تحقیق
  - کمک گرفتن از کارشناسان کتابداری با تجربه در زمینه تحقیقات (Research librarian)
  - بررسی تمامی مقالات مرتبه پیشنهادی برای هریک از مقالات یافت شده در جستجوی الکترونیکی
  - بررسی تمامی منابع و مراجع مقالات به دست آمده
  - جستجوی منابع و مراجع ارائه شده در پایان‌نامه‌ها و کتاب‌ها به زبان‌های دیگر
  - جستجوی منابع از طریق مجلات و پایان‌نامه‌ها و کتب فارسی، هنگامی که مقاله مروری مربوط به موضوع پژوهشی در ایران باشد.
  - جستجوی منابع و مراجع ارائه شده در کنفرانس‌ها و کتاب‌های موجود
  - کمک گرفتن از سایر مولفین بنام و با تجربه جهت دست‌یابی به تحقیقات منتشر نشده یا در حال انتشار در مورد منابع اطلاعاتی (Data base) (ها) توجه به نکات زیر خالی از لطف نیست:
- اگرچه Cochrane Library باید اولین منبع مورد جستجو باشد، منابع دیگر نیز باید جستجو شود تا با اطمینان بیشتری فرض کنیم که مقاله‌ای از قلم نیفتاده است که معمولًاً از MEDLINE و EMBASE استفاده می‌شود (۷). بین مقالات موجود در MEDLINE و EMBASE حدود ۲۵-۴۰ درصد هم‌پوشانی (Overlap) وجود دارد، به طوری که اغلب مجلات اندکس شده در MEDLINE در آمریکا منتشر می‌شوند، در حالی که EMBASE بیشتر مجلات اروپایی را پوشش می‌دهد (۷). همچنین با استفاده از British Library Website



نمودار ۱ - Forest Plot مطالعات مربوط به استنت های داخل عروقی برای آنوریسم آورت شکمی.



نمودار ۲ - Funnel Plot از مرور سیستماتیک بر مقایسه اثر پوشش ها و داروهای موضعی در ترمیم زخم های مزمن. ■ نمایانگر مطالعات مقایسه اثر درمانهای سنتی و پوشش های هیدروکلوبید و □ نمایانگر مطالعات مقایسه اثر درمانهای سنتی و پوشش با داروهای موضعی غیر از هیدروکلوبید.

دو جزء ارایه می‌شود. یک مربع که نمایانگر میانگین "تخمین اثر" (Estimate of effect) است و یک خط افقی که فاصله اطمینان (Confidence interval) را نشان می‌دهد و اندازه مربع نمایانگر حجم نمونه (sample size) (آن مطالعه) (sample size) (آن مطالعه) می‌باشد. یک خط عمودی نمایانگر عدم تفاوت بین دو طرف مقایسه است که به طور مثال در نسبت شناس عدد یک می‌باشد. عبور هر یک از فاصله‌های اطمینان از عدد یک نشان دهنده عدم اهمیت آماری درمان مربوطه است. برآیند کل مطالعات نمودار نشان داده می‌شود که مرکز آن نمایانگر میانگین "تخمین اثر" و کشیدگی گوشه‌های آن نمایانگر فاصله اطمینان است.

مرحله نهایی آنالیز و ارائه نتایج است که در واقع ماحصل و ثمره کل مرور سیستماتیک می‌باشد. پر واضح است که این مرحله بدون همکاری مشاور آمار میسرور نخواهد بود و پرداختن به جزئیات آن از حوصله این مطلب خارج است و به اشاره به چند نکته مهم بسته می‌شود:

(الف) بهتر است با ارایه Forest plot نمای تصویری از اثر تک تک مطالعات و تاثیر برآیند کل مطالعات به خواننده نشان داده شود (۱۰).

نمودار ۱ نمونه‌ای از این روش را در یک مرور سیستماتیک در مورد استنت های داخل عروقی برای آنوریسم آورت شکمی نشان می‌دهد (۱۱). خواننده با یک نظر می‌تواند تفاوت بین مطالعات را متوجه شود و به مطالعاتی که نتایج "غیرمعمول" (Outlying) دارند توجه نماید. در Forest plot، هر مطالعه با

در قسمت روش بررسی باید قدمهای آماری که در این مقاله عنوان معیار Cochrane آورده شده به تفصیل شرح داده شود، به نحوی که هر پژوهشگر دیگر بتواند با پیگیری از این روش، مطالعه را تکرار نماید.

در قسمت یافته‌ها نتایج آنالیز یافته‌های مقالات برگزیده شده به صورت Forest plot و Funnel plot نمودارهای مرتب نشان داده می‌شود.

در قسمت بحث بر روی یافته‌های این تجزیه و تحلیل مروری بحث شده و آن را با نتایج سایر مقالات مروری یا مطالعات بزرگ در زمینه مورد تحقیق، مقایسه نموده و نتیجه‌گیری مهمی را ارائه می‌کنند.

به طور خلاصه می‌توان گفت که یک مقاله مروری خوب، مقاله‌ای است که به خواننده کمک کند تا در ارزیابی موارد موافق و مخالف راحت‌تر تصمیم‌گیری کند و در صورت نیاز برای کسب اطلاعات و یا اطمینان بیشتر بتواند به منابع کلیدی اشاره شده مراجعه نماید. به امید آنکه در آینده شاهد مرورهای سیستماتیک ارزنده بر روی انبیوه مطالعات ایرانی باشیم.

ضروری است که "میزان ناهمگونی" (Heterogeneity) بین مطالعات تعیین گردد، چراکه هرچقدر مطالعات مورد بررسی با یکدیگر همگون‌تر باشند، نتیجه‌گیری نهایی دقیق‌تر و واقعی‌تر است. ناهمگونی با استفاده از تست<sup>۱</sup> بررسی می‌شود. ب) "Funnel plot" یک نمای گرافیکی است که به کمک آن می‌توان تورش انتشار (Publication Bias) را شناسایی نمود (۱۰). نمودار ۲ نمونه‌ای از این نحوه ارائه را نمایش می‌دهد (۱۲). محور عمودی حجم نمونه (sample size) و محور افقی نسبت‌های شانس تک تک مطالعات را نشان می‌دهد. در حالت صحیح و بدون Publication Bias باید شکل یک "قیف معکوس" (crossover) را تشکیل دهد (نمونه الف).

Publication Bias به آن معنی است که مطالعاتی نتایج چشمگیرتری داشته‌اند، بیشتر چاپ می‌شوند. اگر فقط این گونه مطالعات وارد مرور سیستماتیک بشوند باعث می‌شوند به طور کاذب نتایج به نفع مداخله مثبت شود (نمونه ب).

## نتیجه‌گیری

مقاله مروری نیز مانند سایر مقالات باید شامل خلاصه، مقدمه، روش بررسی، یافته‌ها و بحث باشد.

## REFERENCES

1. Damasio AR. *Descartes' error: emotion, reason, and the human brain*. New York: GP Putnam; 1994.
2. Mulrow CD, Cook DJ, Davidoff F. Systematic reviews: critical links in the great chain of evidence. *Ann Intern Med* 1997; 126: 389-91.
3. Cook DJ, Mulrow CD, Haynes RD. Systematic reviews: synthesis of best evidence for clinical decisions. *Ann Intern Med* 1997; 126: 376-80.
4. Mulrow CD. The medical review article: state of the science. *Ann Intern Med* 1987; 106: 485-88.
5. Mulrow CD. Rationale for systematic reviews. In: Chalmers I, Altman DG, eds. *Systematic reviews*. London: BMJ; 1995. p.1-8.
6. Hall GM. How to write a paper. 3th ed. London: BMJ publishing group; 2003. p.92-98.
7. Egger M, ed. *Systematic reviews in health care*. 2<sup>nd</sup> ed. London: BMJ publishing group; 2001. p.23-86.
8. Cook DJ, Sackett DL, Spitzer WO. Methodologic guidelines for systematic reviews of randomized control trials in health care from the Potsdam Consultation on Meta-Analysis. *J Clin Epidemiol* 1995; 48: 167-71.
9. Higgins JPT, Green S. *Cochrane handbook for systematic reviews*. Version 5.0.0: The Cochrane Collaboration; 2008. Available from: [www.cochrane-handbook.org](http://www.cochrane-handbook.org).
10. CRD's guidance for undertaking reviews in health care. 3rd ed. CRD University of York: York Publishing Services Ltd; 2009. Available from: [www.york.ac.uk](http://www.york.ac.uk).
11. Chambers D, Epstein D, Walker S, Fayter D, Paton F, Wright K, et al. Endovascular stents for abdominal aortic aneurysms: a systematic review and economic model. *Health Technol Assess* 2009; 13: 1-189, 215-318, iii.
12. Bradley M, Cullum N, Nelson EA, Petticrew M, Sheldon T, Torgerson D. Systematic reviews of wound care management (2). Dressings and topical agents used in the healing of chronic wounds. *Health Technol Assess* 1999; 3: 1-35.